

(1) Empfänger/Consignée/Destinataire						(2) Empfangs- und Bearbeitungsvermerke/ Remarks/Observations								(3) Lieferschein 00111226 (4) Versanddatum/Date of delivery/ Date de livraison 13.02.2020							
Magna PT S.p.A. Via dei Gerani, 5 I - 70026 Modugno																					
(5) Lieferant/Vendor/Fournisseur						(6) Fracht				(7) Anlieferung (Ist)				Rechnung							
Lieferantennr. 91000189 finova Feinschneidtechnik GmbH Am Weidenbroich 24 42897 Remscheid						frei unfrt Waggon Spediteur EUR Frachgut fremd.Fahrzeug Eilgut eigen.Fahrzeug Express Post				 				780 258 801 501019 3516							
(10) Ihre Zeichen/ your ref./votre ref.		(11) Bestellung Nr./your order/ votre ordre				(15) Zusatzdaten des Bestellers				(12) Unsere Abteilung/our ref./ notre réf.				(13) Hausruf				(14) Unsere Auftragsnr./our No./notre No.			
413		550003794701 19.06.2017								J. Eymann				02191 / 5631 -365				AB7084 16025			
(19) Versandart/Shipment/Expédition frei (20) unfrei						(21) Verpackungsart/ Packing/Emballage				(22) Versandzeichen/Marks/Marquage				(23) Gesamtgewicht kg				(24)			
per LKW, Sped. DHL X Siehe unten						LKW				Brutto 640,00				524,00 Netto							
(25) Versandanschrift/Shipping address/Destinaire												(26) Abladestelle									
SvevaTrans s.r.l.						Via dei Gerani, 5				I - 70026 Modugno				100 14248							
(27) {Pcs.}		(28) Sachnummer**/Drawing No./ Plan No.				(29) Bezeichnung der Lieferung/Leistung/Description (21) Verpackungsart/Packing/Emballage				(30) Menge/ Quantity/Quantité				(31) Einheit		(40) Empfängervermerke					
																Menge (Ist) +/- Vermerke					
1		0558726300 (2174) D-Teil				Kupplungskörper 1 x TBA-520857 40 x TBA-520881 129Stk 1 x TBA-520892 40 x VCI-Zuschnitt für KLT 4317 40 x Seitenfaltenhaube VCI für KLT 4317				5.160 Stk											
						KUEHNE+NAGEL s.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 5160 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 1 (da R.P. In 2) Conformità alle schede d'imballo: SI NO Data controllo: 28/02/2021 Firma [Signature]															
(42) Eingangsvermerke						(43) Mengenprüfung				(44) Güteprüfung/Prüfbericht				(45) Empfänger				(46) Rechnungsprüfung			
Datum																					
Name/ Nr																					



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 20-001511 vom 18.02.2020



20-001511

Ludwigsburg, 18.02.2020
Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur FINOVA FEINSCHNEIDTECHNIK GMBH AM WEIDENBROICH 24 42897 REMSCHEID		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer g- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 21.02.2020		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu REMSCHEID Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 18.02.2020		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réerves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 11224-5-6-7-8	11 Anzahl der LM Nombre des colis 10	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebetelle	14 Gewicht, kg Poids, kg 5.278
			15 Umfang cbm 15,85
Summe: Total		10,00 COLLI	5.278,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhänger Fahrer	22 Benutzter Grenzübergang		
20 FINOVA D-42897 REMSCHEID Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	27 Gut 20-001511 empfangen am Reception des marchandises le MAGNA PT S.p.A. snc - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 26 FEB 2020 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire "Ricevuta e verificata" verifica su qualità e quantità	

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
 Carl-Benz-Straße 23
 71634 Ludwigsburg
 Telefon (0 71 41) 24 51-0
 Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
 Amtsgericht: Ludwigsburg
 Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
 Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
 Konto: 0501540800
 BLZ: 604 800 08
 IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
 SWIFT: DRESDEFF604